



Innovation • Inspiration • Excellence for All

One Larkin Center
Yonkers, New York 10701
Tel. 914 376-8100
Fax 914 376-8584
equezada@yonkerspublicschools.org

Dr. Edwin M. Quezada
Superintendent of Schools

March 10, 2020

Dear Yonkers Public Schools Learning Community,

Yesterday, the New York State Department of Health (NYSDOH) and Education Department (NYSED) issued updated guidelines for school districts for COVID-19 (Coronavirus). Yonkers Public Schools is following these guidelines and working with the Westchester County Health Department (WCHD) regarding any notifications of exposure. As of this letter, we do not have any confirmed cases of COVID-19.

Under the guidelines, if a school has a confirmed case of COVID-19, the school will be required to close for an initial 24-hour period, to begin an investigation in collaboration with the Westchester County Health Department to determine the contacts that person(s) may have had in the school. The investigation will determine any further closing or quarantines as recommended by the County Health Department. During that initial 24-hour period, the school will be cleaned and disinfected. NYSDOH and WCHD will determine if the school closing needs to extend more than one day.

It has come to our attention that individuals in several of our schools have been potentially exposed to people who tested positive for COVID-19. Each case has been investigated by the Westchester County Health Department and they have not recommended any school closings. If there is a confirmed case, that school community will be notified through all means available.

Anyone – student or staff member – who may have been exposed to persons with a positive COVID-19 test MUST notify the school principal. Every exposure will be investigated by the District's medical staff and referred to the Westchester County Health Department.


If a student or staff member comes to school and is exhibiting flu-like symptoms or becomes ill during the school day, they will be isolated and sent home. The County and State Health Departments will be notified for follow up and testing.

The District will continue with enhanced cleaning in schools, bus companies will continue to clean buses, and our school administrators and nurses will continue to monitor the health and safety in our schools.

Most importantly, if your children are sick keep them home; we have suspended perfect attendance guidelines. Staff members who are ill must also stay home.

We are one community and we must all be responsible for each other's well-being. I will continue to keep you updated as I receive additional information.

Sincerely,



Dr. Edwin M. Quezada

C: President Rev. Steve Lopez, Vice President Ramos-Meier and Trustees of the Board of Education



10 de marzo de 2020

One Larkin Center
Yonkers, New York 10701
Tel. 914 376-8100
Fax 914 376-8584
equezada@yonkerspublicschools.org

Dr. Edwin M. Quezada
Superintendent of Schools

Estimada Comunidad de Aprendizaje de las Escuelas Públicas de Yonkers:

Ayer, el Departamento de Salud del Estado de Nueva York (NYSDOH) y el Departamento de Educación (NYSED) emitieron protocolos actualizados para los distritos escolares respecto al COVID-19 (Coronavirus). Las Escuelas Públicas de Yonkers siguen estos protocolos y trabajan con el Departamento de Salud del Condado de Westchester (WCHD) sobre cualquier notificación necesaria. Hasta ahora, no tenemos ningún caso confirmado de COVID-19.

Según los protocolos, si una escuela tiene un caso confirmado de COVID-19, la escuela deberá cerrar por un período inicial de 24 horas, para comenzar una investigación en colaboración con el Departamento de Salud del Condado de Westchester para determinar los contactos que esa(s) persona (s) pudo haber tenido en la escuela. La investigación determinará cualquier cierre o cuarentena adicional según lo recomendado por el Departamento de Salud del Condado. Durante ese período inicial de 24 horas, la escuela será limpiada y desinfectada. NYSDOH y WCHD determinarán si el cierre de la escuela debe extenderse más de un día.

Nos han informado que personas en varias de nuestras escuelas han estado potencialmente expuestas a personas con pruebas positivas de COVID-19. Cada uno de estos casos ha sido investigado por el Departamento de Salud del Condado de Westchester y no han recomendado ningún cierre de escuelas. Si hay un caso confirmado, la comunidad escolar será notificada por todos los medios disponibles.

Cualquier persona, estudiante o miembro del personal, que pueda haber estado expuesta a personas con una prueba positiva de COVID 19, DEBE notificar al director de la escuela. Cada caso será investigado por el personal médico del Distrito y remitida al Departamento de Salud del Condado de Westchester.

Si un estudiante o miembro del personal llega a la escuela y presenta síntomas similares a los de la gripe o se enferma durante el día escolar, será aislado y enviado a casa lo más pronto posible. Los departamentos de salud del condado y del estado serán notificados para el seguimiento y las pruebas.

El Distrito continuará con la limpieza en las escuelas, las compañías de autobuses continuarán limpiando los autobuses, y nuestros administradores y enfermeras escolares continuarán monitoreando la salud y la seguridad en nuestras escuelas.

Lo más importante, si un estudiante está enfermo, manténgalo en casa; hemos suspendido las normas de asistencia perfecta. Los miembros del personal que están enfermos también deben quedarse en casa.

Somos una comunidad y todos debemos ser responsables del bienestar de los demás. Continuaré manteniéndolo actualizado a medida que reciba información adicional.

Atentamente,



Dr. Edwin M. Quezada